

# Wer kann Russisch?

**Beitrag von „das\_kaddl“ vom 12. November 2005 16:17**

Zitat

**volare schrieb am 12.11.2005 16:09:**

Das ist wahrscheinlich vom Prinzip her ähnlich wie die Vergangenheitsformen im Französischen, bei denen man differenziert, ob eine Handlung abgeschlossen ist oder noch andauert, mit dem Unterschied, dass hier lediglich zwei verschiedene Formen, nicht aber verschiedene Verben gebraucht werden müssen.

...

Da hilft nur üben, üben, üben...

Ist ja lustig, dass das im Französischen ähnlich ist. Dann werde ich diese Sprache evt. doch schneller lernen, als ich befürchte? (Der Sprachkurs wird ab nächstem Frühjahr sein, da ich in einem bilingualen Kanton arbeite und zunehmende Arbeitskontakte zu Schweizern, die hinterm Röstigraben wohnen, habe.

Das mit dem Üben (und vor allem Anwenden) ist natürlich richtig, aber schwierig, wenn in der Familie und einem grossen Teil der peer group kein (korrektes) Deutsch gesprochen wird.

LG, das\_kaddl.